



Statutární město Ostrava, městský obvod Ostrava-Jih			12
AGENDOVÉ ČÍSLO			
S	0600	2016	OSR
TYP	POŘ. ČÍSLO	ROK	ODBOR

# SMLOUVA

## o poskytnutí účelové dotace č. 13/021/35/16

### 1. Statutární město Ostrava

Prokešovo náměstí 1803/8, 729 30 Ostrava-Moravská Ostrava

### Městský obvod Ostrava-Jih

ul. Horní 3, 700 30 Ostrava-Hrabůvka

zastoupen : Bc. Martinem Bednářem, starostou  
IČ : 00845451  
DIČ : CZ00845451  
bankovní spojení : KB Ostrava, a. s.  
číslo účtu : 1520761/0100  
(dále jen "poskytovatel")

2. **Název příjemce:** : DIDEDance – taneční studio  
se sídlem : Zdeňka Vavříka 1592/17, 700 30 Ostrava-Bělský Les

právní forma : spolek zaps. ve spolkovém rejstříku vedeného  
Krajským soudem v Ostravě, oddíl L, vložka 6060

zastoupen : Ditou Hejníkovou, předsedou

IČ : 266 41 674  
DIČ : CZ26641674  
je plátcem DPH/není plátcem DPH: ano

bankovní spojení : Komerční banka, a.s.  
číslo účtu : 353894600227/0100  
(dále jen "příjemce")

uzavírají podle ust. § 1746 odst. 2 zákona č.89/2012 Sb., občanského zákoníku

### **smlouvu o poskytnutí účelové dotace v oblasti volného času dětí a mládeže z rozpočtu statutárního města Ostravy, městského obvodu Ostrava-Jih**

#### I.

#### Úvodní ustanovení

1. Smluvní strany prohlašují, že údaje uvedené v záhlaví této smlouvy jsou v souladu se skutečností v době uzavření smlouvy. Smluvní strany se zavazují, že změny dotčených údajů oznámí písemně nejpozději do 8 dnů ode dne, kdy tato změna nastala druhé smluvní straně.
2. Tato dotace je poskytována na základě žádosti příjemce podané v rámci výzvy k předkládání žádostí o poskytnutí veřejné finanční podpory – účelových dotací v oblasti školství, kultury, sportu, sociální péče, prevence kriminality a volného času dětí a mládeže z rozpočtu statutárního města Ostravy, městského obvodu Ostrava-Jih pro rok 2016.

## II.

### Předmět smlouvy a výše dotace

1. Předmětem této smlouvy je poskytnutí účelově vymezené dotace příjemci z rozpočtu poskytovatele.
2. Dotace je poskytnuta na dobu, v níž má být dosaženo stanoveného účelu projektu, vymezeného v článku III. této smlouvy, tj. na období od 21.-27.8.2016.
3. Na základě rozhodnutí Zastupitelstva městského obvodu Ostrava-Jih ze dne 17. března 2016 usnesením č. 0298/8 o poskytnutí veřejné finanční podpory - účelové dotace na zabezpečení projektu "*Taneční týden 2016 – letní taneční týden s bohatým programem pro členy a nečleny tanečního studia DIDEANCE*", poskytuje poskytovatel podle ustanovení § 85 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a v souladu se zákonem č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů účelovou dotaci ve výši **10.000,- Kč,- /slovy: Desettisíkorunčeských/**.

## III.

### Účel dotace a podmínky užití dotace

A. Veřejnou finanční podporu – účelovou dotaci je příjemce oprávněn použít pouze na náklady spojené s realizací projektu, tj. pouze na pronájmy, propagaci, dopravu, ubytování a spotřební materiál dle podrobného rozpočtu projektu, jehož kopie je nedílnou součástí této smlouvy (příloha č. 2).

#### B. Příjemce se zavazuje:

1. použít dotaci výhradně ke stanovenému účelu v souladu s podrobným rozpočtem předloženého projektu (příloha č. 2),
2. využívat dotaci co nejehospodárněji a vést řádnou, oddělenou a analytickou evidenci jejího čerpání v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů,
3. originály účetních dokladů, týkající se realizace projektu, označit číslem této smlouvy **13/021/35/16**,
4. vyvíjet činnost dle projektu a jednotlivé akce uskutečnit v termínech uvedených v projektu, případné změny místa a termínu konání akce předem oznámit poskytovateli,
5. po dobu životnosti hmotného a nehmotného majetku pořízeného z prostředků účelové dotace tento majetek nezcižít, neprodat, nedarovat a nepředat do užívání jinému subjektu z titulu výpůjčky či nájmu bez předešlého písemného souhlasu poskytovatele, učiněného formou dodatku k této smlouvě (viz. čl. VI.), tento majetek vést v evidenci,
6. **vyčerpat, vyúčtovat a nevyčerpané finanční prostředky vrátit do jednoho měsíce po ukončení akce na bankovní účet poskytovatele (u celoročních projektů tyto vyúčtovat do jednoho měsíce po vyčerpání poskytnutých finančních prostředků), nejpozději do 15.12.2016 (rozhodující je razítko podatelny nebo pošty)**. Nedodržení termínu je důvodem neposkytnutí účelových dotací v budoucích letech,
7. finanční prostředky mohou být použity ode dne podání žádosti, nejdříve od 1. 1. 2016, v souladu s harmonogramem projektu, jehož kopie je nedílnou součástí této smlouvy (příloha č. 1),
8. kopie čitelných zaúčtovaných účetních dokladů (vyúčtování), výpisů z účtu, pokladních dokladů a jiných dokladů, které se vztahují k čerpání dotace, doložit tiskopisem "*Vyúčtování poskytnuté účelové dotace v roce 2016 v oblasti volného času dětí a mládeže*", závěrečnou hodnotící zprávou a způsobem prezentace. Osobní náklady doložit formou kopií pracovních smluv a dohod, výkazů

- odpracované doby, dokladů o způsobu výplaty ostatních osobních nákladů potvrzujících úhrady plateb, dokladů o výši zákonných odvodů a způsobu jejich úhrady,
9. pokud je příjemce dotace plátcem DPH, nebo se jím v průběhu roku 2016 stane, je dotace poskytnutá dle čl. II. této smlouvy bez DPH, a to v případě, že příjemce má nárok na odpočet DPH na vstupu. Tento příjemce je povinen poskytnutou dotaci vyúčtovat bez DPH,
  10. písemně oznámit poskytovateli své zrušení, přeměnu společnosti, změnu právní formy, změnu statutárního orgánu, vstup do likvidace, zahájení konkurzního řízení, změny související s činností, na něž se dotace poskytuje, a to vše do 8 dnů ode dne rozhodnutí o změně,
  11. nepřevést svá práva a povinnosti z této smlouvy na jinou fyzickou nebo právnickou osobu,
  12. prezentovat vhodným způsobem poskytovatele, zejména uvádět na všech propagačních materiálech, že akce je realizována s finanční podporou statutárního města Ostravy, městského obvodu Ostrava-Jih,
  13. umožnit poskytovateli bezplatně provedení kontroly účelnosti hospodaření s výše uvedenou účelovou dotací a správnosti použití těchto finančních prostředků v účetní evidenci,
  14. po dobu 10 let od skončení projektu archivovat originály dokladů prokazujících čerpání dotace,
  15. účelovou dotaci vrátit poskytovateli v plné výši, nebude-li projekt realizován.

#### IV.

##### **Sjednané podmínky a kontrola**

1. Finanční prostředky ve výši stanovené v čl. II odst. 3 této smlouvy budou poskytnuty jednorázově bezhotovostně na účet příjemce dle kopie smlouvy o zřízení bankovního účtu doložené k žádosti, a to do 15 dnů po nabytí účinnosti této smlouvy.
2. Dotace je veřejnou finanční podporou ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, se všemi právními důsledky s tím spojenými.
3. Příjemce je povinen podrobit se průběžné a následné kontrole podle zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole a o změně některých předpisů, ve znění pozdějších předpisů, za účelem prověření dodržování podmínek smlouvy pro nakládání s poskytnutými prostředky. Příjemce je povinen na požádání předložit kontrolnímu orgánu za účelem provedení kontroly veškeré účetní a ostatní potřebné doklady, vztahující se k nakládání s poskytnutými finančními prostředky. Poskytovatel je oprávněn provádět kontrolu kvality a úrovně činnosti a aktivit zaměstnanci svého odboru, a to i namátkově, za tím účelem jsou tito zaměstnanci oprávněni bezplatně vstupovat do příslušných objektů.
4. Neoprávněné použití nebo zadržetí prostředků poskytnutých z rozpočtu poskytovatele je porušením rozpočtové kázně dle zák. č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o rozpočtových pravidlech“). Při porušení rozpočtové kázně bude poskytovatel postupovat podle obecně platných právních předpisů, zejména podle § 22 zákona o rozpočtových pravidlech.
5. Neoprávněným použitím finančních prostředků příjemcem se pro účely této smlouvy rozumí takové použití finančních prostředků, kterým byla porušena povinnost stanovená právním předpisem, přímo použitelným předpisem Evropské unie, nebo touto smlouvou, neprokáže-li příjemce, že poskytnutá dotace byla použita v souladu s touto smlouvou, a další případy neoprávněného použití dle § 22 odst. 2 zákona o rozpočtových pravidlech.
6. Zadržetím finančních prostředků se pro účely této smlouvy rozumí jejich nevyčerpání pro sjednaný účel a nevrácení poskytovateli dle čl. III., bodu 6 této smlouvy.

#### V.

##### **Další práva a povinnosti příjemce**

1. Příjemce souhlasí se zveřejněním svého jména, obchodní firmy nebo názvu, sídla, místa podnikání či adresy pobytu, názvu projektu, účelu a výše požadované a poskytnuté dotace, a dále informací o průběhu realizace projektu a jeho výsledcích.



2. Příjemce dotace je povinen za účelem propagace realizace projektu používat znak a logo městského obvodu Ostrava-Jih (tisk pozvánek, propagačních materiálů, potisk propagačních předmětů, apod.).

## VI.

### Závěrečná ustanovení

1. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.
2. Případné změny a doplňky této smlouvy je možno provést pouze formou písemných vzestupně číslovaných dodatků podepsaných oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
3. Smluvní strany se zavazují řídit ustanoveními této smlouvy. V ostatním, co není touto smlouvou dohodnuto, se vztah obou smluvních stran řídí obecně platnými právními předpisy a normami.
4. Poskytovatel je oprávněn odstoupit od této smlouvy v případě, že příjemce nebude realizovat projekt vůbec nebo jej nebude realizovat v souladu s touto smlouvou či právními předpisy, a dále sdělí-li poskytovateli neúplné či nepravdivé údaje související s realizací projektu, poskytnutím dotace, jejím vyúčtováním či prováděním kontroly. V takovém případě je příjemce povinen vrátit poskytnutou dotaci v plné výši zpět na účet poskytovatele, a to do 15 dnů ode dne doručení písemného oznámení o odstoupení od smlouvy.
5. Tato smlouva je vyhotovena ve čtyřech stejnopisech s platností originálu, z nichž poskytovatel obdrží 3 a příjemce 1 vyhotovení.
6. Smluvní strany prohlašují, že si smlouvu před jejím podpisem přečetly a že byla uzavřena po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní za nápadně nevýhodných podmínek, což stvrzují svými podpisy. Tyto osoby zároveň podpisem této smlouvy stvrzují, že jsou k tomuto jednání oprávněny.
7. Smluvní strany výslovně souhlasí se zveřejněním celého textu této smlouvy na oficiálních webových stránkách statutárního města Ostravy, městského obvodu Ostrava-Jih <http://www.ovajih.cz> anebo na jiných stránkách určených ke zveřejňování smluv uzavřených statutárním městem Ostrava, městským obvodem Ostrava-Jih, a to včetně všech případných příloh a dodatků. Tyto stránky jsou trvale veřejně přístupné a obsahují údaje zejména o smluvních stranách, předmětu smlouvy, číselném označení smlouvy a o datu podpisu smlouvy. Smluvní strany dále prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu příslušných ustanovení právních předpisů a udělují souhlas k jejich užití a zveřejnění bez stanovení dalších podmínek.
8. Doložka platnosti právního úkonu podle § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů:  
O uzavření této smlouvy rozhodlo Zastupitelstvo městského obvodu Ostrava-Jih usnesením číslo 0298/8 ze dne 17. března 2016.

V Ostravě dne: 06-06-2016

V Ostravě dne: 6.6.2016



za poskytovatele  
Bc. Martin Bednář  
starosta  
městského obvodu Ostrava-Jih



za příjemce  
Dita Hejníková  
předseda

 **DIDE dance** taneční studio  
občanské sdružení  
Z. Vavříka 17, 700 30 Ostrava - Jih  
IČ 26641674



**Projekt: Taneční týden 2016 – letní taneční týden s bohatým programem pro členy a nečleny tanečního studia DIDEAance**

**1. Stručný popis projektu, odůvodnění žádosti**

DIDEAance taneční studio již 16 let připravuje nejen pro své členy, ale také pro zájemce z řad žáků základních škol v obvodu Taneční týden, který se koná vždy poslední prázdninový týden. Tento týden je pro děti připraven tak, aby byl plný nejen pohybu, ale také zábavy. Každý rok má tento týden jiný podtitul (příklad piráti, čarodějnice, indiáni, olympiáda a podobně).

Záměrem této akce je nejen naplnění volného času dětí – školní prázdniny, ale také umožnit těmto dětem strávit prázdninový týden v prostředí Beskyd s jejich vrstevníky. Týden, který je plný pohybu, her, poznávacích výletů. Děti také mají možnost rozšířit své znalosti a dovednosti nejen v rámci pohybových aktivit. V neposlední řadě se také jedná o přípravu na režim, který nastane po ukončení prázdnin.

V letošním roce stále zvažujeme nabídky několika hotelů, proto ještě nyní nemůžeme konstatovat, kde přesně se Taneční týden 2016 uskuteční. Podmínkou pro nás je, aby v hotelu bylo pro děti zajištěno ubytování a stravování 5denně (snídaně, svačiny a večeře- osvědčila se nám forma švédských stolů) a také celodenní pitný režim.

Na tento týden pro děti připravujeme bohatý celodenní program, ale také zveme mimoostravské lektory, našim snem je pozvat lektora ze zahraničí, což však závisí na finančních možnostech.

**2. Časový plán a doba trvání projektu**

21.8.2016 -27.8.2016

**3. Místo realizace projektu**

Hotel v Beskydech případně Jeseníkách

**4. Cíl realizace projektu**

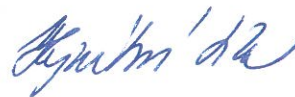
Cílem projektu je sportovní a cílevědomá náplň volného času dětí a mládeže. Vypěstování si vztahu ke sportu, zvýšení fyzické kondice, nabytí prestiže mezi vrstevníky, smysl pro fair – play, vědomí sounáležitosti s týmem. Pro děti a mládež se také jedná o neuvěřitelné množství zážitků a zkušeností, které získají a které jim již nikdo nevezme. Tímto si děti utvářejí lidské hodnoty. V neposlední řadě se také jedná o osvojení si zájmu o systematickou náplň volného času dětí a mládeže, o které se v dnešní době stále častěji hovoří a po které se více volá. Jedná se o poslední prázdninový týden a proto je našim cílem také příprava na pravidelný režim, který dětem po dvouměsíčním volnu opět nastane. A tím tak usnadníme vstup do školního režimu nejen dětem, ale i jejich rodičům.

**5. Komu projekt slouží (počet občanů, kterých se projekt týká)**

Děti a mládež ve věku od 5 do 18 let převážně z Ostravy - Jih

Datum a podpis statutárního zástupce:

16.1. 2016



**DIDEDANCE** taneční studio  
 občanské sdružení  
Z. Vavříka 17, 700 30 Ostrava - Jih  
IČ 26641674



Název projektu: Taneční týden 2016 – letní taneční týden s bohatým programem pro členy a nečleny tanečního studia DIDEA nce

### Podrobný rozpočet projektu

	Rozpočet celkem	Požadovaná dotace
<b>I. Nemateriálové náklady</b>		
Provozní náklady celkem, z toho na:	<b>57 000,00</b>	<b>0,00</b>
Strava pro účastníky a dozor	57 000,00	
Pronájem celkem, z toho na:	<b>10 000,00</b>	<b>10 000,00</b>
pronájem tréninkových sálů	10 000,00	10 000,00
Propagace celkem, z toho na:	<b>4 000,00</b>	<b>3 000,00</b>
letáčky, diplomy	4 000,00	3 000,00
Doprava materiálu a osob celkem, z toho na:	<b>21 000,00</b>	<b>6 000,00</b>
Doprava účastníků a dozoru z Ostravy do místa konání - bus	6 000,00	6 000,00
doprava lektorů	15 000,00	
Ubytování účastníků akce celkem, z toho na:	<b>114 000,00</b>	<b>14 000,00</b>
50 účastníků	100 000,00	
7 dospělý dozor	14 000,00	14 000,00
Opravy a udržování celkem, z toho na:	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
Ostatní služby celkem, z toho na:	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>II. Materiálové náklady</b>		
Spotřební materiál celkem, z toho na:	<b>3 000,00</b>	<b>1 500,00</b>
Kancelářský materiál- papíry, krepové papíry, pastelky a fixy apod.	3 000,00	1 500,00
Ceny celkem, z toho na:	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>





Hmotný majetek do 40.000,- Kč/ks celkem, z toho na:	0,00	0,00
Nehmotný majetek do 60.000,- Kč/ks celkem, z toho na:	0,00	0,00
<b>III. Ostatní osobní výdaje včetně odvodů</b>		
DPČ nebo DPP celkem, z toho na kolik osob (funkce), sazba Kč/hod.:	30 000,00	0,00
DPP lektori	30 000,00	
<b>CELKEM v Kč</b>	<b><u>239 000,00</u></b>	<b><u>34 500,00</u></b>

**Jednotlivé položky upřesněte a podrobněji specifikujte**

V případě nedostatku místa vložte do tabulky další řádky.

Další finanční zdroje	Částka
Dotace na projekt od ministerstev a jiných státních orgánů	
Příjmy od jiných subjektů	
Příjmy od klientů a účastníků	204 500,00
Podíl organizace z vlastních zdrojů	
<b>CELKEM v Kč</b>	<b><u>204 500,00</u></b>

Datum a podpis statutárního zástupce:

12. 1. 2016

*Dideda*  
 DIDEDA nee  
 tapetní studio  
 občanské sdružení  
 Z. Vavříka 17, 700 30 Ostrava - Jih  
 IČ 26641674